

OBEC ČABALOVCE

Čabalovce 74, 067 16 VÝRAVA

Individuálna výročná správa

Obce ČABALOVCE

za rok 2016

V Čabalovciach, apríl 2017

Výročná správa obce za rok 2016 obsahuje:

	str.
1. Základná charakteristika obce	3
1.1 Geografické údaje	3
1.2 Demografické údaje	3
1.3 Zamestnanosť, firmy v obci	4
1.4 Symboly obce	4
1.5 Logo obce	4
1.6 História obce	4
1.7 Pamiatky	5
1.8 Významné osobnosti obce	5
1.9 Výchova a vzdelávanie	5
1.10 Zdravotníctvo	5
1.11 Sociálne zabezpečenie	5
1.12 Kultúra	5
1.13 Hospodárstvo	5
1.14 Organizačná štruktúra obce	5
2. Rozpočet obce na rok 2016 jeho plnenie	6
2.1 Plnenie príjmov za rok 2016	7
2.2 Čerpanie výdavkov za rok 2016	7
2.3 Plán rozpočtu na roky 2016 až 2019	8
4. Bilancia aktív a pasív v celých €	9
4.1 Aktíva	9
4.2 Pasíva	
5. Vývoj pohľadávok a záväzkov v celých €	10
5.1 Pohľadávky	10
5.2 Záväzky	10
5.3 Rekapitulácia príjmov a výdavkov	
6. Ostatné dôležité informácie	11
6.1 Prijaté granty a transfery	11
6.2 Poskytnuté dotácie	11
6.3 Významné investičné akcie v roku 2016	11
6.4 Predpokladaný budúci vývoj činnosti	11
6.5 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia	11

1. Základná charakteristika obce

Názov : Obec Čabalovce

Sídlo : Výrava 74

Pošta : 067 16 Výrava

IČO : 00322865

DIČ : 2021232488

Štatutárny zástupca: PhDr. Helena Zjanová

Obec je samostatný správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce v príslušnom rozpočtovom roku je rozpočet obce, ktorým sa riadi financovanie úloh a funkcií obce. Vyjadruje samostatnosť hospodárenia obce, obsahuje príjmy a výdavky, v ktorých sú vyjadrené finančné vzťahy k právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom pôsobiacim na území obce, ako aj k obyvateľom žijúcim na území obce.

Účtovníctvo obce sa vedie podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov a v zmysle § 20 zákona sa vyhotovuje táto výročná správa.

1.1 Geografické údaje

Čabalovce a Sterkovce, tvoriace od konca 19. storočia jednu obec Čabalovce, sa zemepisne nachádzajú v severovýchodnej časti východného Slovenska, pod svahmi beskydských vrchov Chránenej krajinej oblasti Východné Karpaty. Ležia v Medzilaboreckej brázde Nízkyh Beskýd, v doline hornej časti potoka Vilšava, ktorý z ľavej strany vteká do rieky Laborec. Celková rozloha územia Čabaloviec a Sterkoviec je 2143 hektárov. Chotár obce Čabalovce hraničí na severozápade s chotárom obce Ňagov a na juhovýchode s chotárom Výrava. Chotár je rozčlenený 3 dolinami, v prostrednej z týchto dolín, tečie horná časť rieky Vilšava, v dolinke vzdialenej 1 km smerom na Výravu ležia Sterkovce

1.2 Demografické údaje

Počet obyvateľov obce k 31. 12. 2016 : 364

Muži: 99

Ženy: 185

Deti: - do 18 rokov 80

Národnostná štruktúra : slovenská, rusínska a ukrajinská

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského vyznania :

- grécko-katolícka cirkev

- pravoslávna cirkev

- rímskokatolícka cirkev

Vývoj počtu obyvateľov : Počet obyvateľov oproti roku 2015 zostal nezmenený.

1.4 Zamestnanosť v obci

FIRMY:

- Verchovina s.r.o.
- Harm s.r.o.
- MILA SHR
- Dobda Stanislav SHR
- pohostinstvo Ľubica
- MIX potraviny Laščaková
- Urbariát – pozemkové spoločenstvo

Obecný úrad – zamestnáva občanov obce v hmotnej núdzi, formou aktivačnej činnosti, obecných služieb, hmotnej núdze a dobrovoľníckej činnosti

1.4 Symboly obce



Erb obce Čabalovce tvorí:

V zelenom poli štítu na modrej pôde (voda), je stojací strieborný (biely) bocian so zlatými (žltými) nohami a zobákom, vpravo od neho zlatá (žltá) žaba.

Štít: neskorogotický

Podkladom pre tento návrh bola obecná pečať, pochádzajúca z druhej polovice 19. storočia. Odtlačok nedatovaného typára je uložený v Krajinskom archíve v Budapešti v Altenburgerovej zbierke pečatí (MOL Budapest V-5: Altenburger Pecsétgyűjteménye). Na pečati s kruhopolisom CSABALOCZ HELYSÉGEPETSETJE (Pečať obce Čabalovce) je vyobrazený na pôde stojaci bocian a vpravo od neho žaba. Vzhľadom na autentickosť a vek tohto znamenia, ako aj na skutočnosť, že starší obecný symbol sa nájsť nepodarilo je východiskom pri tvorbe obecného erbu

1.5 Logo obce

Obec nemá obsahovú náplň.

1.6 História obce

Dejiny

Založenie obce Čabalovce, podobne ako aj ostatných okolitých rusínskych dedín, nie je v historickej literatúre presne zdokumentované. Ich vznik v 15. storočí sa predpokladá iba na základe písomných správ o osídľovaní územia severného Zemplína a o šľachtických rodoch, ktorým toto územie patrilo. Preto aj prvá písomná zmienka o Čabalovciach a Sterkovciach z roku 1494 nie je písomným dokumentom o ich založení, ale iba o tom, že vtedy už patrili zemepánovi Mikulášovi Erdődy-Bakóczimu zo Zbudze. Správa bola uvedená v súvislosti s majetkovým sporom tohto šľachtického rodu s majiteľmi humenského panstva, členmi

šľachtického rodu Drugetovcov. Čabalovce s Sterkovce sa v písomných materiáloch prvýkrát spomínajú v roku 1494 – Čabalovce pod názvom „Chabaloch“ a Sterkovce – „Sterkocz“.

O spôsobe života našich predkov

Okrem obila a zemiakov si ľudia na zimu pripravovali sušené ovocie, hrušky, jablká, slivky, huby, ba aj trnky. Spolu s poľnohospodárstvom sa ľudia v minulosti venovali chovu dobytka a najmä oviec. Oblečenie si ľudia vyrábali iba z domáceho plátna, pre ktoré už oddávna pestovali konope a ľan. Bývanie našich predkov bolo veľmi jednoduché. Žili v drevených domoch prikrytých slamou, ktoré si sami stavali.

1.7 Pamiatky

Chrám – postavený z kameňa v rokoch 1741-1744. Od vysvetenia cirkvi v roku 1744 až doteraz jej patrónom je sv Michal Archanjel.

1.8 Významné osobnosti obce

Obec nemá obsahovú náplň.

1.9 Výchova a vzdelávanie

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v obci poskytuje:

- ZŠ Komenského a Duchnovičova v Medzilaborciach, Špeciálna škola v Medzilaborciach a Svidníku

- MŠ Medzilaborce

Na mimoškolské aktivity je zriadená :

- ZÚŠ Medzilaborce

- CVC Medzilaborce

1.10 Zdravotníctvo

Zdravotnú starostlivosť obci poskytuje:

- poliklinika Medzilaborce, štátni a súkromní lekári v Medzilaborciach

1.11 Sociálne zabezpečenie

Obec zabezpečuje opatrovateľskú službu prostredníctvom vlastných sociálnych pracovníkov. Nevlastní však vlastné zariadenie pre seniorov.

1.12 Kultúra

Spoločenský a kultúrny život v obci:

Obec pravidelne organizuje viaceré kultúrne akcie, napr. Oslavy Silvestra, Deň matiek, zájazd, Ukončenie leta .

1.13 Hospodárstvo

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v obci:

- Verchovina s.r.o, MILA a Harm.s.r.o.

- Pohostinstvo a potraviny

1.14 Organizačná štruktúra obce

Starosta obce : PhDr. Helena Zjanová
Zástupca starostu obce: Marián Lazor
Hlavný kontrolór obce: Mária Malíková
Obecné zastupiteľstvo: Michal Malik
Milan Lazorčík
Pavol Kocurišin
Peter Guba

2. Rozpočet obce na rok 2016 jeho plnenie

Rozpočet obce je základným nástrojom finančného hospodárenia v príslušnom rozpočtovom roku, ktorým sa riadi financovanie úloh a funkcií obce v príslušnom rozpočtovom roku. Rozpočet obce je súčasťou rozpočtu verejnej správy. Rozpočtový rok je zhodný s kalendárnym rokom. Rozpočet obce vyjadruje samostatnosť hospodárenia obce.

Rozpočet obce obsahuje príjmy a výdavky, v ktorých sú vyjadrené finančné vzťahy:

- k právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom pôsobiacim na území obce,
- ako aj k obyvateľom žijúcim na tomto území vyplývajúce pre ne zo zákonov a z iných všeobecne záväzných právnych predpisov, zo VZN obce, ako aj zo zmlúv.

Rozpočet obce zahŕňa aj finančné vzťahy štátu k rozpočtom obcí :

- podiely na daniach v správe štátu,
- dotácia na úhradu nákladov preneseného výkonu štátnej správy,
- ďalšie dotácie v súlade so zákonom o štátnom rozpočte na príslušný rozpočtový rok.

Rozpočet obce môže obsahovať finančné vzťahy :

- k rozpočtom iných obcí,
- k rozpočtu vyššieho územného celku, do ktorého územia obec patrí, ak plnia spoločné úlohy.

V rozpočte obce sa uplatňuje rozpočtová klasifikácia v súlade s osobitným predpisom. Rozpočet obce na rok 2016 bol zostavený v súlade s ustanovením § 10 ods. 7 zákona č.583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Rozpočet obce sa vnútorne člení na bežné príjmy a bežné výdavky (ďalej len bežný rozpočet), kapitálové príjmy a kapitálové výdavky (ďalej len kapitálový rozpočet) a finančné operácie.

Rozpočet obce na rok 2016 bol zostavený ako vyrovnaný.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 16.12.2015 uznesením č. 7/2013

Bol zmenený dvakrát:

- Rozpočtovým opatrením č. 12/2015 zo dňa 28. 11. 2015
- Rozpočtovým opatrením č. 13/2015 zo dňa 30.12. 2015

Po poslednej zmene bol rozpočet nasledovný :

Upravený rozpočet obce k 31.12.2016 v celých eurách:

	Rozpočet	Rozpočet po zmenách
Príjmy celkom	75 380,00	149 141,29
z toho :		
Bežné príjmy	75 380,00	92 655,09,
Kapitálové príjmy	0,00	56 486,20
Finančné príjmy	0,00	0,00
Výdavky celkom	75 380,00	162 550,64
z toho :		
Bežné výdavky	57 500,00	82 199,32
Kapitálové výdavky	20 000,00	71 542,32
Finančné výdavky	0,00	8 809,24

2.1 Plnenie príjmov za rok 2016

Rozpočet na rok 2016	Skutočnosť k 31.12.2016	% plnenia
75 380,00	149 141,29	197,85

1) Bežné príjmy - daňové príjmy:

Rozpočet na rok 2016	Skutočnosť k 31.12.2016	% plnenia
75 380,00	162 550,64	215,64

2) Bežné príjmy - nedaňové príjmy:

Rozpočet na rok 2016	Skutočnosť k 31.12.2016	% plnenia
1 130,00	15 732,00	139,22

Obec prijala nasledovné granty a transfery:

Obec prijala nasledovné granty a transfery:

P.č.	Poskytovateľ	Suma v EUR	Účel
-------------	---------------------	-------------------	-------------

1.	zo štátneho rozpočtu	1 117,44	vojensko-historické - cintorín,
2.	zo štátneho rozpočtu	1 759,48	Voľby,
3.	zo štátneho rozpočtu	130,44	REGOB –evidencia obyvateľov,
4.	zo štátneho rozpočtu	33,64	životné prostredie
5.	zo štátneho rozpočtu	15,90	Doprava,
6.	zo štátneho rozpočtu	10 557,44	Rodinné prídavky ,
7.	zo štátneho rozpočtu	957,44	Aktivačná činnosť
8.	zo štátneho rozpočtu	56,00	OIL
9.	zo štátneho rozpočtu a EÚ	56 486,20	Verejné osvetlenie
		71 113,98	

Granty a transfery boli účelovo učené a boli použité v súlade s ich účelom.

4) Kapitálové príjmy:

Rozpočet na rok 2016	Skutočnosť k 31.12.2016	% plnenia
	56 486,20	56 486,20

2.2 Plnenie výdavkov za rok 2014

Rozpočet na rok 2016	Skutočnosť k 31.12.2016	% plnenia
75 380,00	162 550,64	215,64

1) Bežné výdavky :

Rozpočet na rok 2016	Skutočnosť k 31.12.2016	% plnenia
57 500,00	82 199,32	142,95

v tom :

Funkčná klasifikácia	Rozpočet	Skutočnosť	% plnenia
Výdavky verejnej správy 01116	43 050,00	45 872,61	113,32
Finančná a rozpočtová oblasť 0112	550,00	802,58	145,92
Iné všeobecné služby 0133			
Všeobecné verejné služby inde neklasifikované 0160		992,88	
Transakcie verejného trhu 0170	600,00	837,24	139,54
Cestná doprava 0451			
Nakladanie s odpadmi 0510	4 000,00	3 641,11	0,91
Rozvoj obcí 0620		6 781,52	
Verejné osvetlenie 0640	6 800,00	7 995,33	117,57
Ostatné kultúrne služby 0820	2 500,00	4 688,61	187,54
Základné vzdelanie 09121			
Rodinné prídavky- jednotlivci		10 557,44	
Centrá voľného času 09502		30,00	
Spolu	57 500,00	82 199,32	132,08

2) Kapitálové výdavky :

Rozpočet na rok 2016	Skutočnosť k 31.12.2016	% plnenia
20 000,00	71 542,32	357,71

v tom :

Funkčná klasifikácia	Rozpočet	skutočnosť	% plnenia
Realizácia nových stavieb	20 000,00	8 735,16	0,43

3) Výdavkové finančné operácie :

Rozpočet na rok 2016	Skutočnosť k 31.12.2016	% plnenia
0,00	62 807,16	0,00

2.3 Plán rozpočtu na roky 2017 – 2019

2.3.1 Príjmy celkom

	Plán na rok 2017	Plán na rok 2018	Plán na rok 2019
Príjmy celkom	75 060,00	76 000,00	78 500,00
Z toho			
Bežné príjmy	53 500,00	55 500,00	55 500,00
Kapitálové príjmy	10 000,00	10 000,00	10 000,00

2.3.2 Výdavky celkom

	Plán na rok 2017	Plán na rok 2018	Plán na rok 2019
Výdavky celkom	62,500,00	62 500,00	62 500,00
Z toho			
Bežné výdavky			
Kapitálové výdavky	10 000,00	10 000,00	10 000,00
Finančné výdavky	8 000,00	8 000,00	8 000,00
Výdavky RO s práv. subjektivitou	0,00	0,00	0,00

Hospodárenie obce a rozdelenie prebytku hospodárenia za rok 2016

Zostatok finančných prostriedkov na všetkých účtoch obce k 31.12.2016 predstavoval: 42 539,32 EUR z toho pokladňa mala 0,00 €.

Rozpočtové hospodárenie obce – plnenie rozpočtu obce v EUR

Rozpočet obce	Príjmy /skutočnosť/	Výdavky/skutočnosť/	Prebytok/schodok rozpočtu
Bežný rozpočet	92 655,09	82 199,32	10 455,77
Kapitálový rozpočet	56 486,20	71 542,32	10 056,12
Rozpočet spolu	149 141,29	162 550,64	15 056,12
Finančné operácie	0,00	8 809,24	8 809,24

3. Bilancia aktív a pasív k 31.12.2016 v EUR

AKTÍVA

Názov	ZS k 1.1.2016	KZ k 31.12.2015
Majetok spolu	532 031,71	551 182,18
Neobežný majetok spolu	486 507,70	503 723,16
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok		
Dlhodobý hmotný majetok	486 507,70	503 723,16
Dlhodobý finančný majetok		
Obežný majetok spolu	45 450,92	47 260,13
z toho :		
Zásoby		
Zúčtovanie medzi subjektami VS		
Dlhodobé pohľadávky		
Krátkodobé pohľadávky	5 231,64	4 032,14
Finančné účty	42 539,32	46 600,75
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.		
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.		
Časové rozlíšenie	73,09	198,89

PASÍVA

Názov	ZS k 1.1.2016	KZ k 31.12.2015
Vlastné imanie a záväzky spolu	532 031,71	551 182,18
Vlastné imanie	275 533,68	270 081,45
z toho :		
Oceňovacie rozdiely		
Fondy		
Výsledok hospodárenia	275 533,68	270 081,45
Záväzky	13 343,33	82 078,15
z toho :		
Rezervy	600,00	600,00
Zúčtovanie medzi subjektmi VS		
Dlhodobé záväzky		
Krátkodobé záväzky	5 231,64	4 032,14
Bankové úvery a výpomoci	7 511,69	70 318,85
Časové rozlíšenie	243 154,70	199 022,58

4. Vývoj krátkodobých pohľadávok a záväzkov v celých €

5.1 Pohľadávky

Pohľadávky	Stav k 31.12 2015	Stav k 31.12 2016
Krátke pohľadávky	659,38	2 911,60

5.2 Záväzky

Záväzky	Stav k 31.12 2015	Stav k 31.12 2016
Krátkodobé záväzky	4 032,14	5 231,64

Analýza významných položiek z účtovnej závierky:

- vzostup pohľadávok
- vzostup záväzkov

8. Záverečný účet obce za rok 2016

Bežné príjmy: 92 655,09
Kapitálové príjmy: 56 486,20
Finančné operácie : 0,00
Príjmy spolu: 149 141,29

Bežné výdavky: 82 199,32
Kapitálové výdavky: 71 542,32
Finančné operácie: 8,809,24
Výdavky spolu: 162 550,64

Prebytok (Schodok) hospodárenia za rok 2016

Podľa ustanovenia § 2 písm. c) zákona o rozpočtových pravidlách ÚS je kladný rozdiel medzi príjmami rozpočtu obce a výdavkami rozpočtu obce.

149 141,29 – 162 550,64 = - 13 409,35

Schodok hospodárenia za rok 2015 je : 13 409,35 €

6. Ostatné dôležité informácie

6.1 Prijaté granty a transfery

6.2 Poskytnuté dotácie

V roku 2014 obec neposkytla zo svojho rozpočtu žiadne dotácie z rozpočtu obce:

6.3 Významné investičné akcie v roku 2016

Rekonštrukcia a modernizácia verejného osvetlenia, a rozšírenie verejného osvetlenia

6.4 Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcich rokoch:

- multifunkčné ihrisko - dokončenie
- rekonštrukcia obecných budov

6.5 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia.

V budúcom období bude obec i naďalej zabezpečovať plnenie úloh v zmysle zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení.

Táto výročná správa sa vyhotovuje za účtovné obdobie od 1. 1. 2016 do 31. 12. 2016. Účtovná závierka bola odovzdaná metodikovi pre účtovníctvo na daňovom úrade v Humennom v písomnej aj elektronickej forme v zákonom stanovenom termíne. Po ukončení účtovného obdobia nenastali žiadne udalosti osobitného významu, ktoré by bolo potrebné uviesť v tejto výročnej správe.

Vypracoval:

PhDr. Helena Zjanová

Predkladá:

PhDr. Helena Zjanová

V Čabalovciach 03.04. 2017



Prílohy:

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky